

## 联合国

# 大 会



A/39/PV.18 10 October 1984

CHINESE

#### 大 会

### 第三十九届会议

第十八次会议临时逐字记录

1984年10月3日星期三,上午10时 在纽约总部举行

主席:

嗣后:

卢萨卡先生

M.A.萨拉姆先生

(副主席)

(赞比亚)

(也门)

一般性辩论 [9] (续前)

下列各位发了言:

费尔南德斯先生(玻利维亚)

瓦康伊先生(匈牙利)

沙米尔先生(以色列)

马尔米耶卡·佩奥利先生(古巴)

卡努先生(塞拉利昂)

本记录包括中文发言的原文和其他语言发言的译文。 定本将刊印在大会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。 更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,于一个星期内送交会议事务部正式记录编辑科科长(联合国广场2号DC2-750室)。

### 上午10时25分会议开始 议程项目9(续前)

#### 一般性辩论

主席: 我希望提醒各位代表大会于1984年9月21日星期五在第三次全体会议上作出的决定,即严禁在发言者结束发言之后,在大会堂内向发言者表示祝贺。我必须补充,我坚决地希望根据对所有代表团公平的原则,严格地和一贯地遵守上述决定。我呼吁所有成员国进行合作以执行大会的这一明确决定。

费尔南德斯·萨维德拉先生(玻利维亚):主席先生,能够来到这个重要的论坛,代表一个产生于人民意愿的政府在此发言,这是一种荣幸。作为主席您个人的品质和经验保证大会的审议工作将取得成功,继续由前任总统、一位国家首脑和玻利维亚的朋友豪尔赫·伊留埃卡先生所表现出的杰出的领导才能。

我国代表团高兴地欢迎文莱国加入本组织。

我也希望代表玻利维亚人民向秘书长哈维尔·佩雷斯·德奎利亚尔先生特别表示友好的感谢,感谢联合国体制对我国表示的关心和联合国的合作。

玻利维亚人民和政府再次重申,支持《联合国宪章》的原则,特别是关于和平解决争端,在国际关系中不使用武力,尊重所有国家的主权和领土完整,不干涉他国内政和各国人民自决的原则。同样,我们反对领土征服和一切形式的军事占领。

玻利维亚坚决地强调,我们坚持不结盟的原则;我们反对外国军队对黎巴嫩和塞浦路斯的占领;秘书长就柬埔寨危机和阿富汗危机所作出的努力,并没有如国际社会所期望的那样取得进展,对此我们感到遗憾;对于伊朗和伊拉克冲突继续进行,我们感到遗憾,并重申有必要作出更积极的努力解决这场冲突;我们支持一切旨在实现朝鲜统一的行动;对于中东仍未实现和平,我们感到极其遗憾,我们支持巴勒斯坦人民的自决权。出于原则和历史的经历,玻利维亚支持普遍性的原则,即不允许使用武力进行征服。

我国强调声援为争脱殖民主义枷锁而在进行斗争的人民,我们重申,根据安全理事会第435(1978)号决议,纳米比亚有独立权。

我们当然必须坚决谴责种族隔离的理论,我们要指出,在南非共和国进行的任何宪法改革如果不包括使其人口绝大多数直接参加,那这样的宪法改革就是非法的。

中非洲令人沮丧的冲突不仅仅影响着临近的国家,同时还极有可能对整个大陆 带来消极的后果。玻利维亚一贯支持尼加拉瓜政府和人民,支持他们为推动他们的 解放民族改革所进行的斗争,这个斗争是为了建立一个多元化的民主制度。

得到国际社会支持的孔塔多拉集团各国所进行的工作表明,拉丁美洲国家是有能力、幻想力和意愿来在没有外来干涉的情况下,自己解决自己的问题。孔塔多拉集团各国和中美洲各国外交部长举行的第七次联合会议所取得的进展表明,通过对话和谈判使能够确定主要问题,并找到和解的方式加以解决的。我国政府重申,支持孔塔多拉集团的工作,重申希望最终解决该地区的冲突。

自上世纪以来,玻利维亚就一直承认阿根廷人民和政府对马尔维纳斯群岛的合法权利。我们希望,阿根廷政府和联合王国政府将恢复谈判,致力于寻求一个公正和尊严的解决方法。我还想再次提及我们十分关注在该群岛上部署核武器的问题。

我国十分满意地看到托里霍斯一卡特条约开始执行,该条约使巴拿马恢复了它对运河地区的主权。我们希望,该条约的条款能够在规定的时间内得到忠实的进行。

玻利维亚是横跨拉美大陆的政治和社会运动的中心点。我们国家崎岖不平的山地遭受到了波及世界的贩毒和经济危机这场暴风雨的冲击。在这样的背景下演出了拉丁美洲国家人民建立民主制度的精彩的史诗。

1979年10月,美洲国家组织大会表示,寻求一个平等的解决方法,从而使玻利维亚得以获得主权和出入太平洋的有用通道,是符合本半球一贯利益的。要想对这一坚定的表示加以解释,那就必须承认这样一个事实:1879年的战争给玻利维亚对太平洋的主权造成了人为的侵害,改变了大陆的平衡和引进了紧张及猜

疑的因素,这些因素危及到了本半球的和平与安全。

在那次大会上,我在另一篇关于太平洋战争一百周年的发言中曾指出,那次战争不仅是不公正的,同时还表明了一个历史错误,因为它严重地限制了我国作为太平洋与亚马逊河流域和高原地带的十字路口所应当发挥的大陆作用。强加于玻利维亚的这种陆锁现象创造出了一种紧张气氛。这种气氛十分危险地表现在这个地区进行的军备竞赛之中,这一军备竞赛在过去十年中已消耗了近25亿美元,同时还妨碍了该地区各国间进行和睦和富有成果的经济合作。这些国家的诞生本来应是互相补充的,但是却由于一个历史性的错误而被人为地分割。这一错误必须加以纠正。

对玻利维亚的经济和政治发展所造成的后果更为严重。 它已使我们这个面积相当于5个比利时的国家所拥有的自然资源枯竭,剥夺了我们进入最富硕的海洋的通道,使我们丧失了450公里的海岸线。 它已经限制了我国进入太平洋各港口的主权通道和我们对外贸易的传统途径,使我们陷入一种无法接受的依赖它国的状况之中。 由于货物的损失、拖延和装卸不当所造成的无形关税据估计达到了我们进出口总值的35%,这就增加了玻利维亚对外贸易的成本。 确实,缺乏海岸线本身就是经济落后的真正原因,这可从下列事实中看出。在非洲、亚洲和拉丁美洲,那些没有自己的海洋通道的国家都处于发展水平的最低一级。

在玻利维亚方面,这种地理的隔绝还牵涉到一种心里因素,因为除了目前这种 陆锁状况之外,还有一种由一场不公正的战争所造成的孤独和缺乏自信的感觉。这 种状况在我国和为了国际公正的其他原因而在寻求自由过境和海洋通道的其他国家 之间造成了明显的不同。 正是因为这个原因,不结盟国家强调了玻利维亚有不可 剥夺的权利来恢复通往太平洋的主权通道,因为现在存在着一个普遍性的理论,即 通过武力所进行的征服是非法的。

我希望上述的描述将能够帮助在座的代表团更好地了解我国坚定不移的决心, 我们决心要重新恢复我们独立时曾经拥有过的主权,回到海洋。 玻利维亚要求海 洋通道的目的是十分明确的,尽管国际关系的风云变幻曾经几次修改了我们要求的 内容,而每次修改又总是损害我们的民族利益。 最近,埃尔南·西莱斯·苏亚索总统的合法政府根据人民的意愿,开始了一个国内磋商的进程,这个进程产生了全国的一致意见,同意中止我国处于安第斯山、高原和亚马逊热带丛林之间的这种与世隔绝的状况。

这些目标可以综述如下: 玻利维亚必须恢复自己在太平洋的有用和主权海岸与港口, 这些海岸与港口由一条主权和有用的陆地通道同我国相连, 这些港口和海岸将能保证领土现状继续有效地存在, 如果汇及所有地理标志, 这些标志最终将使玻利维亚成为连接伟大的南美盆地的国家, 而不仅是一个相互冲突的利益对峙的场所。

根据司法判例和全球平等的原则,领土赔偿的概念是占不住脚的。 在考虑这个概念之前,我们想提请大会注意,这个问题的解决将能够解放出用于战争破坏性目的的大量资源,创造条件,促进被称为兄弟国家之间的广泛和有利的合作以及经济相互补充,而这种合作和相互补充现在已经在遥远的战场上失去了。

任何事物都不能取代恢复一个对海洋拥有海岸权利的国家的主权状况。一切过境便利和其他依赖外界实体的意愿而存在的有利条件都是不够的,因为它们只不过是制标不制本的办法,只能使由玻利维亚是一个陆锁国这个事实所引起的问题的真正和最终解决变得模糊不清。

根据上述前提,我国准备继续呼吁美洲国家组织中的美洲国家开始举行在美洲国家体制内和哥伦比亚总统贝利萨里奥·贝坦库尔先生监督下的、由各有关方面参加的直接谈判,哥伦比亚总统所提出的泛美主义的和具有崇高思想的建议应当得到玻利维亚人民的真诚感谢。

我国相信,在经过了长期的挫折和失望之后通过这样的方式将能创造出适当的条件,根据各有关国家的权利、利益和希望来举行认真和务实的谈判。

我们将遵循这种方针,根据1979年美洲国家组织的决议,寻求人们所期望的解决方法,建立稳定的和平。 我们将根据这条方针来寻求持久的解决方法,解决长期以来存在的太平洋冲突。

由于这场战争及其严重的后果涉及到玻利维亚、智利和秘鲁,因此,问题的解决应当是根据法律的条约和关于这个问题的先例,将这些国家都包括在内并使他们受益,从而使我们达成的协议能够根据美洲国家组织于1983年11月一致通过的一段,考虑到各有关方面的权利和利益。

毫无疑问,建立在善意和解决将我们人民分裂的困难的明确政治意愿基础之上的谅解是通向和平的道路。 玻利维亚一贯依赖和平方式解决国际冲突,因此我们再次准备参加对话以便使我们的权利得到尊重。

长期以来人们就接受冲突的多米诺理论。 也许现在应当恢复关于和平多米诺的看法了,根据这种看法,一场冲突的解决应当有助于其他冲突的解决。 在这些关键的年代里,这是我国的希望。 这一希望也许是我国人民在效法巴拿马早些时候作出的令人敬佩的榜样时候所表现出的不屈不挠的意愿可以对国际社会作出的贡献。

控制贩毒和吸毒在当代是另外一个挑战,这个挑战危及到了我们人民的生命和健康,危及到了民族机构的稳定。 一直以来,对这种犯罪所进行的斗争一直是集中在生产国家。 根据这种逻辑,花费最少和最有效的方式就是在生产国家通过得到控制的计划和制定惩罚措施来完全取缔这些毒品的非法种植及非法加工。

尽管如此,由于生产事实上是根据需求作出反映的,所以问题的核心还在于购买的国家。 至少就玻利维亚而言,这一结论是得到了不可驳斥的文化和历史证据支持的。 人们一定还记得,在安第斯国家,无害的使用古柯叶同这些国家的文明本身一样古老,而毒品并没有成为社会堕落的一个因素。

不仅如此,同样明显的是,这种非法活动所带来的收入中大部分是由消费国家得到了,其次是由中间人得到了,从而大大的增加了有组织的犯罪集团的财富及其活动的范围。 生产者本身只是得到了其中很小的一部分收入——这同发展中国家的大部分出口一样。

因此,消除这问题的真正根源就要求重新考虑概念和活动方式。应当说真正使这个问题得到解决就要求国际社会负起责任,但是消费国家应当作出主要贡献,因为只有它们才拥有必要的财力和技术能力成功的与这场灾祸进行斗争。

众所周知,犯毒是通过一个复杂的国际结构进行的。 生产、加工、运输、支助、掺假、销售和消费都是一种从立体和平面上相互联接的非法活动的各个阶段。 生产毒品及允许这些毒品通过这些领土的发展中国家在此成为这个锁连中的附属环节。 决定为何和如何生产毒品的是其他国家。

很明显,在现在这种经济区域网错综复杂、各种活动和政治社会结构各不相同的情况下,如果没有国际上的协调的、统一的和一致的努励,各国孤立地采取行动是不会取得成功的。

这个问题的另一个方面是我们必须考虑到,任何反对毒品贩运的行动都不能单纯地限于惩罚性措施。 尽管它是任何整体战略的一个不可分割的部分,但最为重要的是向农民和靠生产和加工毒品维持生活的那一部分人提供发展的其他选择,这些人由于贫困和濒临死亡而别无其他选择。 我们还必须取缔在这个国际毒品贩运网内正在发展起来的秘密的和非法的经济,这种经济严重并深刻地歪曲了生产国的发展。 我们必须从经济和社会发展中而不是依靠惩罚性措施来找到在社会和政治上有效的、从根本上解决问题的办法。

玻利维亚因为这种犯罪行为的存在及其造成的社会、经济和政治后果而受到了惨重的损失。 西莱斯·苏亚索总统所领导的宪法政府在深刻的经济危机和因从专政向民主过渡而造成巨大困难的条件下迎接了这一挑战。

实际上,玻利维亚人民首先推翻了靠毒品贩运而上台的非法政府。 几个星期之后,他行使合法权利,命令武装部队和警察占领了赤道地区的大片区域,破坏了毒品生产中心。 已经为在这些地区实行综合农村发展制订了计划,这些计划将使得这些地区的农民有可能依靠充分的社会基础结构巩固有利可途的和稳定的经济活

动。 对玻利维亚来说,反对毒品贩运的斗争既是一个道义上的义务又是一个实际上紧迫的任务。 玻利维亚的宪法政府将坚决惩罚所有参与这些非法活动的分子。

然而,如果不跟着采取一致的国际行动的话,玻利维亚的努力仍将是不够的, 这是西莱斯。苏亚索总统1982年11月在这个大会上所发出的呼吁。

本着这种精神,在我国政府的倡议下今年11月1日,阿根廷、巴西,哥伦比亚、厄瓜多尔、秘鲁和委内瑞拉通过了"反对贩运和非法使用毒品的纽约宣言"。宣言决定请求联大召开一次联合国特别会议(我们希望这次会议将在玻利维亚召开),从全球角度检查这一犯罪行为的各个方面并找到一个解决办法。 拉美国家认为这是使我们今天所承担的工作取得成功的一个关键性前题。

各种相互联系的因素还造成了几乎是持续不断的世界性衰退:第一次发生在七十年代中期,第二次发生在八十年代初。 对拉美国家来说,这种现象表现在国民生产总值逐渐下降,通货膨胀过程加速和由于贸易条件不断恶化而造成的在外部市场上丧失购买力。

今天拉美国家的人均国民生产总值同7年以前的大致相等,而消费物价的上涨在1983年达到了130%,贸易条件比1977年下降了38%。

结果这个地区不得不削減其进口,使它达到了危险的水平。如果我们考虑到 1983年以来拉美已成了一个资本进出口地区的话,那么这个事实就显得更为严重了。 实际上,在1981年拉美还接受了来自外部的净资金转让,而到1983年这一 过程已被颠倒过来,当年有300亿元资金输往这个地区之外。

如果我们在这个负担之上再加上拉美的外债——今天需要用于偿付外债的资源比以往更加有限——我们可能得出结论,拉美的经济危机需要给予优先的解决,不仅要求解决现有的问题,而且还要有中期和长期的措施。

在影响这个地区的危机中,玻利维亚的情况是典型的。 玻利维亚的经济遭受了史无前例的收缩,这反映在:人均国民收入在过去两年中下降了30%;毫无控

制的通货膨胀在1983年达到了年均几乎300%的水平;和在过去几年中失业增加了一倍。

玻利维亚政府针对这一严重局势所作出的努力遇到了很多困难:大量外债,不利的贸易条件,出口额下降和国家经济体制正常运转所需要的最基本进口急剧下降。例如,贸易条件在上一季度恶化了10%,进口在1983年下降了45%,在1976至1983年期间出口下降了35%。至于社会情况,景象是悲惨的。人口中很多阶层的人民生活状况严重恶化,很多人吃不饱饭,而另外一些人则实际上处于饥饿状态。营养不良、儿童死亡率和预期寿命等社会指数在这个大陆上处于最危险的状况。

在这种情况下,社会和政治冲突变得比以往更为尖锐,群众在这方面的要求也变得更加不肯妥协。结果我们感到越来越难执行经济恢复计划,民主进程的稳定处于危险之中。

希莱斯·苏亚索总统在他执政之初就对联大讲过,宪法政府接过来的是一个完全被抵压出去的国家,它正遭受着一场严重的经济危机,这些问题要求玻利维亚人民作出具大的牺牲,逐渐恢复和改善这个国家的经济。

玻利维亚人民通过他们每天作出的牺牲为重建他们的国民经济作出了贡献。然而,国际社会也必须表现出理解的态度,这样我们可以一起克服这一巨大的危机。 我国大多数人民所要作出的牺牲是如此之大以至除非我们同时看到希望和真正的经济恢复,否则我们将无法继续坚持下去。

政府所制订的调整计划表现了它的责任感。然而,这些计划在制订过程中缺乏一贯性这种事实表现出,仍存在着一些具有社会和政治性的令人不安的因素,但还表明国际社会应当加速并立即提供支持以便消除这些消极因素,因为这些消极因素使我们不可能在不使用武力和政治压迫的情况下执行这一计划,而使用武力和政治压迫的情况下执行这一计划,而使用武力和政治压迫是同希莱斯·苏亚索总统的民主精神相违背的。

调整经济使他在公有和私有经济部门都建立在一个健康和有利的基础上,我们还有很长的路要走。为此我们需要新的资源、适用的技术和管理手段。

在这种情况下,偿付外债的问题便具有了特殊的社会和政治意义,因为它使我们不仅需要作出进一步的牺牲,而且对这个地区的弱小经济造成了更沉重的压力。

似乎人们还没有认识到,所有这些经济和金融调整对拉美人民所造成的负担只能导致危机的进一步加剧、这个地区各国社会的进一步贫困、其生产能力的瘫痪和社会暴乱。它也不可能改善拉美地区支付外债的能力。

为此,希莱斯·苏亚索总统一直强调,拉美应联合起来同债权国进行政治对话,因为很明显,外债造成的后果超出了纯粹的金融和技术领域,要求国际上对金融和国际贸易作出定义。这样,债权国和国际银行将承担部分调整的费用,这些费用将与他们在造成拉美的付债问题及其后果中应负的责任成比例。毫无疑问,这就是《卡塔赫纳一致意见》和《马德普拉塔宣言》的真正精神。

玻利维亚政府在经济上所经历的极端困难的局面使它决定暂时推迟偿还部分外债。虽然这一决定在当前的国际形势下似乎还是孤立的,但不久的将来就可能很容易看到,在发展水平上与我国类似的其他国家也发现他们不可能履行自己的义务。然而,不可能通过制裁找到解决办法,那样作将事得其反而且是不公正的, 应供帮助他们恢复生产,这样作对债权国来说也将产生有利的影响。这样重新起动经济需要有新的投入,以便推动传统产品和新产品的出口。玻利维亚有必要的资源履行他现在的义务,改善玻利维亚人民生活水平,但是在缺乏国内储蓄的情况下,玻利维亚急需外部的金融资本,以便把他的商品变为可以出口的资源。

我们应当把国际社会合作的焦点集中在这些事实上,国际合作当然应当包括私人银行和多边金融组织。在这种思想的基础上,将有可能为这个问题找到一个建设性的解决办法,如果我们用传统的办法来对待这个问题,那只能为拉美国家的发展和国际经济秩序的稳定造成不利后果。

从格朗德河到火地岛,席卷整个拉美大陆的民主浪潮比以往任何时候都更加汹涌澎湃。拉美人民一批接一批的要求他们在自由中生活的权利。专制政权一个接一个地让位给由人民的意志而诞生出来的具有代表性的政府。这个过程是如此的广泛和强大,人们甚至可能认识不到他的深度,忽视他的结果和造成的危险。当然他不象过去常常发生的那样,是一个奇怪的并且同时发生从军政府转向文官政府的转变。我们看到的是一场深刻的历史变革,他扎根于改变南美过去50年中所维持的社会和经济结构。

在30年代,大萧条推翻了旧的寡头政治,闭锁的和落后的共和国,打开了通往平民和军事民粹主义的道路。尽管这种民粹主义有某些微小的不同,他通过土地改革、工业化、取代进口、直接参与国家的经济活动和动员城镇和农村的广大群众使拉美社会现代化了。

这样,在拉丁美洲建立起了一个新的生产和社会结构,一个都市化的和复杂的结构,但同时又造成了生活水平和财富的具大差别:一个跳动的和有生气的社会,但又是一个非常不公正的社会;一些国内存在严重不平衡而又受制于国际压迫制度的国家;一些具有重要的人的、自然的和技术的资源的国家,然而却仍是孤立的、彼此之间相互隔离但又相互依赖的国家。

在这一期间的大部分时间内,我们能够看到一种矛盾,它产生于一个开放的社会、经济和参与结构和日益独裁与家长制政治体系。民主不再仅仅是一个词而成了一个旗帜。实际上它充分反映了社会的真正需要,从而调动了成百万人民,他们走上街头,其中的很多英雄人物被关进了美洲各国的间狱或成为烈士。

最后,在半个世纪以前,一场具大的国际性衰退破坏了新自由派经济模式取得成功的可能,造成了独裁政权的垮台,打开了拉丁美洲现在仍在开拓的通往充分民主过程的道路,尽管它是杂乱和无组织的。这个过程显然是同以往的寡头民主截然不同的。它对拉美大陆的思想和政治组织提出了新的和复杂的挑战。实际上,在经

典的民主范围内——它强调尊重人权和个人自由,遵守法律——我们必须在参与和政治决策的机构内结合进在现代化、都市化和土地改革过程中产生出来的、新的和发展的社会阶层。

在玻利维亚,这无疑是一个困难的工作,充满了紧张,因为新的角色迅速涌现出来,他们以自己鲜血的代价赢得了参与这个过程的权利,同时还因为出现了与传统的社会、经济和政治组织形式完全相反的从来没有过的地区形势。

因此必须改革政治理论和实践,以便在适当的体制形式中包括新的社会角色和 新的结构水平,在影响社会和国家生活的经济、社会和政治决定中积极地代表人民 群众。

民主思想的某些方面就产生于这些考虑。经济民主:加强混和经济制度,在公有和私有部门的力量上建立相对平衡,明确承认国家在国民经济计划中的指导作用。地区民主:就其意义来说必须绝对实行富有想象力的和有效的行政权利下放和地方政府形式,这些形式必须反映新的现实,使之有可能充分利用现在在我们这些国家仍被浪费的潜在的人力和自然资源。社会和文化民主:要根除所有形式的种族和经济歧视,建立保证所有人的健康、教育、住房和机会均等的方法。政治民主:它应建立在尊重别人的意见,摒弃旧的保护人与被保护人的作法,最后在政治决策领域中为绝大多数人造成真正的机会。

这就是历史向拉丁美洲人民,包括我国人民提出的挑战。希莱斯·苏亚索总统的民主人民团结政府必须在深刻的社会动乱和本世纪最严重的经济危机中,在毒品贩运的破坏性和恶劣影响下,在大国对第三世界痛苦明显的无动于衷的情况下,建设一个尊重个人自由和人权的民主的和多元化的体制。如果人们全面的来观察这场斗争的话,就很难抑制一种深刻的既担心又充满希望的感觉。在这场斗争的阴影和光亮的部分之间,我们能够看到一个模糊的还不很准确的新社会的轮廊,这就是我们这一代人在拉美历史上的一个英勇斗争的阶段所正在建立的社会。

瓦康伊先生(匈牙利):先生我祝贺您当选为第三十九届联合国大会主席。意识到您的才干和在国际生活中的丰富阅历,我相信您将有效地指导我们的审议工作。 我向您保证我国代表团在您履行您的负责工作的时候予以合作。

我也要向联合国最新的会员国文莱国表示欢迎。

在联合国存在的近四十年中,世界有几次面临着国际紧张局势的升级和违反《联合国宪章》的精神和文字的势态发展。 国际紧张局势的尖锐化,军备竞赛的加剧以及外部干涉主权国家内部社会和政治制度的企图的增加,在我们时代都已经达到了危险的程度,因此他不仅在一个国家或一个地区而是在全世界,理所当然地引起了人民的关切。

已经签署的限制战略武器协议处于危险之中,而新的协议还没有达成。 美国 开始在西欧部署中程导弹是最近最为严重的势态发展。 它增加了欧洲的核威胁感, 它不仅使国际生活变得更为紧张而且还增加了欧洲大陆各国之间的互不信任。

在这种形势下,北大西洋公约组织国家对于社会主义国家提出的考虑到所有各方正当安全利益的合理建议作出积极反应将是极为重要的。 华沙条约组织成员国并不谋求军事优势,但是不能允许让历史形成的军事平衡遭到破坏。 因此,我国政府在由于部署导弹而引起的形势关切的同时,认为苏联所采取的反措施是合情合理的。 另一方面,我们认为谋求的目标应当是在最低武器和军队水平上保持军事平衡。 朝这一目标前进需要创造条件以便能够重新恢复由于在西欧部署导弹而破裂的军备控制谈判。

匈牙利政府认为国际生活中的不利进程并非是不可逆转的。 在我们这样一个核时代除了不同社会制度的国家和平共处以外别无其他合理选择。 我们认为在目前危机四伏的形势下,存在的一些客观因素使得各国之间维持甚至扩大对话成为必不可少的东西。 然而这要求用实际行动表现出政治意愿,要求认真研究减少紧张的建议以及对这些建议作出实际反应。

在大会上许多发言者已经强调了苏美两个大国之间关系所具有的极其重要性。匈牙利认为苏美两国关系的进程也是国际形势的一个决定因素。 我认为国际社会所有成员国都会欢迎两国转向更加现实和更加负责的关系。 我们认为苏美两国之间的关系只有在尊重平等和相等安全的原则基础上才能够实现正常化。

我国政府认为当今国际状况需要尽一切努力来制止形势的恶化变得更加必不可少。 因此遗憾的是某些人对于第二次世界大战所产生的现状表示怀疑,进而加剧了已经紧张的政治形势。 各国人民不愿放弃缓和所带来的好处以及这一时期给予我们所有人带来的良好气氛。 各国政府应当依赖于这一巨大的道德财产以便扭转这一不利进程,因为它给全世界带来的只有危险,而且可能导致物力资源和智力资源的浪费,拖延全球紧迫问题的解决,恶化各国人民生活的条件并且使我们整个文明濒临衰败的边缘。

在包括联合国大会在内的国际论坛上,社会主义国家和其他国家为了裁军作出了极大的努力。 不幸的是,迄今为止未能取得具体结果,而且已经取得的结果也受到了威胁。 使人忧虑的是由于北大西洋公约组织不愿达成实质性的协议,专为审议裁军和军备控制协议而设立的国际讲坛注定要遭受失败。

匈牙利政府认为尽管遭受了失败还应当加倍努力。 裁军讲坛政治方面的重要性在增加而不是在减少。 联合国大会对于裁军的审议和有关决议,即使不能产生立杆见影的效果,也强调指出了世界各个国家和人民对于和平的愿望以及他们争取在其中生活和工作的世界变成一个和平和安全的世界。

匈牙利人民共和国政府认为消除战争危险,尤其是消除核战争危险和制止军备。 竞赛是国际政治中最为紧迫的任务。

关于避免核战争威胁的努力,我们特别重视每一个核国家应当放弃首先使用核武器的建议。 这一保证将极大的有助于改善国际气氛并且加强各国之间的信任。 核国家把他们单方面的保证写入一项国际法的文件将会极大的增强政治上的重

要意义。

加强非核武器国家的安全保证是一项极为重要的任务。 我国政府还认为在欧洲和世界其他地区建立无核区是有用和及时的。

匈牙利人民共和国政府继续非常重视防止核武器扩散的努力。 我们希望即将召升的《不扩散条约》第三次审议会议将有助于加强不扩散制度。 全面和彻底禁止核武器试验同样有助于制止军备竞赛。

把军备竞赛扩展到外层空间是一种严重威胁世界和平的危险的事态发展。 我们支持尽早就外层空间彻底非军事化举行谈判而作出的努力以及在本届大会议程上写入专为和平目的使用外层空间的问题。

在特别强调核裁军的同时,我们认为必要的是应当加速就禁止化学、放射性和 其他大规模毁灭性武器举行谈判并且尽早使这些谈判取得成功。 制止常规武器竞 赛同样也是重要的任务。

关于维护和平和促进国与国之间的建设性关系,匈牙利政府日益重视加强欧洲的安全与合作和发扬赫尔辛基精神。 随着《赫尔辛基最后文件》签署十周年的来临,我国政府认为维护缓和和加深欧洲合作的最有效方法就是所有该文件的签署国都应全面和平衡地贯彻其条款。

事实证明赫尔辛基开始的进程是具有活力的,这就是马德里会议,即使在紧张的情况下,结束时还通过了一向实质的和全面的文件从而为召开斯德哥尔摩欧洲裁军和建立信任和安全措施会议开辟了道路。 我国政府认为这些会谈产生结果并且对减少紧张和军事对抗作出贡献是十分重要的。

北约国家对于关于详细拟订一项放弃使用武力和维持和平关系的条约的建议作出建设性的反应将会对于全欧进程的发展产生积极的影响。 华约成员国在4月不达佩斯发出的呼吁中建议尽早就这一问题举行多边措商。 匈牙利政府已经把呼吁文本送交所有有关各方并且正在等待他们作出实质性的答复。

匈牙利人民共和国政府一直作出了最大的努力来帮助推进赫尔辛基过程并且促进前面执行最后文件所载的原则和建议。 我们认为根据马德里会议的决定,欧洲文化论坛将于1985年在布达佩斯举行这个事实表明国际上对我们在这个方面的活动给予了承认。 我们正在为这个论坛作出准备,并且希望它将对欧洲合作的发展以及彼此间的更好的了解作出进一步的贡献,而且将成为加强信任的一个重要的步骤。

匈牙利也一直在谋求通过双边关系的渠道来维护并且发展缓和的成果。 匈牙利已经作出了努力通过维持对话以及维持并且进一步发展同与我们社会制度不同的国家的关系来促进改善国际气氛以及有效地执行和平共处的方针。 我们仍然准备继续进行一次实质性的对话。

中东的形势以及以色列对阿拉伯国家的侵犯继续对整个世界造成了严重的威胁。 我国政府认为必须进一步作出国际努力以解决该地区的问题。 我国政府认为中东的形势必须由一个全面、公正和持久的解决办法,这样才能保证巴勒斯坦人民行使合法的权利,包括建立自己国家的权利,这样才能创造所有必要的条件和保证使该地区所有的国家能够在国际上承认的边界里和平和安全地共存。

去年的事态发展,特别是对格林纳达的入侵以及威胁古巴和尼加拉瓜主权的行动,增加了加勒比地区的紧张局势。我国政府对于世界上这一部分地区的这种事态发展日益表示关切,并且对为寻求和平、协商解决中美洲危机所作出的努力表示支持。

匈牙利人民共和国政府继续赞成塞浦路斯共和国的领土完整以及对其主权和不结盟地位的尊重。 匈牙利支持联合国秘书长本着联合国有关决议的精神以及在尊重两国利益的基础上为和平、协商解决塞浦路斯问题所作出的努力。

遗憾的是,东南亚依然是国际政治中一个紧张的根源。 我们认为该地区的争论问题应该由直接有关的国家在尊重相互的利益和现实的基础上和平地解决。 印

度支那国家的建设性的建议为这种努力提供了一个适当的构架。 如果国际上普遍 承认柬埔寨人民共和国政府,并且采取行动保证其在国际组织包括在联合国中的合 法的代表资格,那么也同样能够取得进展。

国际上的反动力量对阿富汗内部事务的干涉—对这个国家不宣而战—应该及早地结束。 匈牙利政府密切地注视联合国秘书长的特别代表所进行的活动,并且希望有关的国家将找到一个在尊重阿富汗民主共和国主权的基础上协商解决问题的办法。

我国政府支持朝鲜民主主义人民共和国政府提出的在不受外来干涉的情况下和平和民族统一国家的建议。

匈牙利人民共和国政府呼吁消除伊朗存在的殖民体系的残余势力。 我们认为 必须作出一致的国际努力并且采取更间接的行动以达到这一目标。 我们支持民族 解放运动的正义斗争。

我国政府高度重视在世界上实现更完善的社会正义以及更充分地行使人权。从自己的社会主义社会制度出发,匈牙利正在作出努力以充分加强自己在这方面从承担的国际义务。 我们认为种族主义者的南非共和国的政策是粗暴践踏人权最明显的例子。 我们认为南非新宪法的通过是一个只在使种族隔离制度永久化的行动。解决纳米比亚问题的迟延的责任在于南非政权及其支持者。

匈牙利人民共和国支持不结盟运动所作出的反对帝国主义的努力,并准备同它 进行合作以实现它提出的建立一个更和平、更民主的世界秩序,并且公平解决发展 中国家所面临的问题的正义要求。

国际形势中的不利倾向也对世界经济产生了影响。 日益增加的禁运歧视,不断增加的保护主义,国际通货和货币体系中的困难以及人为的提高利率严重地影响了国际经济和技术关系,影响了几乎所有的国家和国家集团,但是受打击最重的还

#### 是发展中国家。

在目前的情况下,除了世界上的全球问题受到了耽搁,只有改善国际合作才有可能解决这些问题。 为世界人口提供粮食,保护母亲和儿童,合理使用原料和能源,探索新的能源资源和环境保护这些紧迫任务一再推迟得不到完成。 所有这一切也许会对我们地球的未来产生不可预想的后果。 联合国系统内的专门机构和其他组织应该在缓和这些问题的过程中发挥主要的作用。

经互会成员国在今年6月召开的最高级会议上倡议作出更认真的努力以在一个 公正和民主的基础上调整国际经济关系。 它们建议有关最重要的经济问题必须尽 早地在联合国的范围内开始进行有所有国家参加的全球谈判。

其外贸占国民收入一半的匈牙利在国际经济和贸易条件出现不利的迹象时也受到严峻的考验。 我们谋求发展并扩大的对外经济关系,我们反对歧视和保护主义。我国政府认为世界贸易应该在最惠国待遇,不歧视和信守契约义务的基础上来进行。我们相信在目前的紧张局势中建立这种经济关系可以发挥一个重要,稳定的作用,而且可以产生有利的政治影响。

今年春天我们有机会欢迎联合国秘书长到我们的国家,并且同他进行了有益的谈话。 我国政府继续高度重视联合国的活动,并且仍能准备积极参加这个世界组织的工作以解决全球面临的更复杂的问题。 我们相信联合国必须发挥有效的作用来解决国际争端,解决全球问题,并努力把国家间的和平关系以及多方面的国际合作提高到更高的水平。 所有会员国遵守它们在《联合国宪章》和其他国际文件中所承担的义务,并且作出共同的努力来解决现成的问题,这是至关重要的。 如果这一点能够实现,那么联合国秘书长从现在起今年内一在我们这个世界组织创立四十周年之际一就能够准备一份有关一个比我们现在更和平更安全的世界的报告。

沙米尔先生(以色列),主席先生,我很高兴地和其他代表一样向你表示热烈祝贺。这些祝贺表达了对贵国、您个人以及你们大陆的敬意,你们大陆在本组织中发挥着重要的作用。

我希望并且相信,在您的领导和指导下,本届大会将进行建设性的和积极的审议,来对我们面临的严重问题作出反应。

我们很高兴地注意到,随着新的伙伴参加到我们的共同努力中来,我们这一国际大家庭一年一年地变得强大。联合国执行了普遍性的原则就会强大,否则就会垮台。我们应该抵制寻求狭隘私利的态度,因为它与国际共同努力背道而驰。

尽管过去令人失望,但是每一届联大都应该在希望的气氛中召升,就是希望我们能够也应该从新努力,建立一个更美好的世界。四十年前,联合国的缔造者们回顾了悲剧性的过去,立志要创造一些工具,确保人类有一个更美好的未来。所以,我们要根据古老的犹太传统,年复一年地回顾过去的失望,坚信未来将更加美好。

联大已经注意到1985年将是第二次世界大战结束四十周年。这将是历史上的里程碑更是我国人民编年史上的里程碑。以色列和犹太人民的身上仍然留着这一场恐怖战争的伤疤,我们将恰当的纪念这一日子。毫无疑问,各国将根据38届联合国大会的建议举行纪念活动;38届联大建议各国:

"采取措施宣布,任何散布种族至上和仇恨的概念,包括纲粹、法西斯和新法也斯思想的行为,将受到法律惩罚。"(见第38/99号决议第6段)

大会还呼吁各国加入战争罪及危害人类罪不适用法定时效国际公约。新纳粹主义的余孽仍然残留在某些地方,我们应该坚决予以处理;但是,真正继承这一不人道的理论的是那些至今仍然否认另一个国家的生存权利、欲置其于死地而后快的组织和政府。我们的文明社会不应该有这种理论和促进这些理论的人。

联合国的概念包含着全人类。它存在的理由就是要为人类目前和未来的福利服 特别要关心穷人、残废人和被压迫的人。

我们应该特别注意儿童、年青人和恰当地教育培训他们的问题。在我们,建立国家和社会过程中,这应该是我们的中心任务。

明年将标志着妇女十年的结束,届时将在内罗毕举行会议。我们希望,这届会议将成为妇女争取平等斗争的高潮,而不是被用来追求狭隘和毫无意义的政治利益。

技术的进步使人感到有希望解决发展中国家的一些紧迫问题,但是,农业和粮食生产方面的问题尤其需要予以解决。现在,人们普遍认为,国际发展努力没有满足一个最为重要的挑战,就是生产足够的粮食来喂养世界日益增长的人口。农业是迎接目前挑战的关键,但是令人伤心的是,农业的发展和维持农业发展的农村社会的发展受到人们的忽视。

在工业、基本建设的发展、运输、教育和卫生方面,我们已经取得了长足的进步,但是粮食生产仍然供不应求。在我们这一现代化时代,几百万人仍然在挨饿和死于饥馑;几亿人民、主要是儿童营养不良,做为社会的生产者,他们的未来受到危害。例如,在过去十年中,非洲的平均粮食产量下降了百分之十五。其他大陆上的国家也要求提供粮食紧急供应。由于能源耗费增加所带来的经济困难,许多曾经是粮食自给自足的国家现在也不得不进口粮食,危及了他们的真正独立。

如果我们不找到办法来保证世界上日益增长的人口有足够的粮食,那么许多国家将陷入灾难。世界的安全和稳定取决于确保满足最基本的人类需要。所以,目前有紧迫的必要来改变国际发展目标的方向。这就是本十年的挑战。尽管缺乏耕地和水源,尽管许多国家缺乏资源,但是这一目标还是能够实现的。事实上,以色列只是从这一代才开始摆脱了严峻的紧缩和粮食定量供应,取得了自力更生;我们已经把粮食生产增加了12倍,还成了一个粮食出口国。

最近,以色列纪念了他国际发展合作计划二十五周年。这一计划是在五十年代 后期和六十年代初期开始的,当时许多新独立的国家迫切需要取得飞速发展。以色 列人民在发展自己国家中成功地进行了改革和革新,本着这种先锋的精神,他们认 为有责任让其他新生的国家人民来分享他们飞速发展的经验和知识。 以色列呼吁所有国家政府把政治分歧和狭隘的经济利益搁置一旁,共同努力来和饥饿作斗争。以色列将继续和其他国家进行技术和发展方面的合作,也愿意和其他政府、国际组织和非政府组织一起共同努力,迎接这一面临人类的重大挑战。

使我们感到震惊的是,在纳粹主义被消除四十年以后的今天,许多国家内仍然存在着疯狂的反犹太主义和种族歧视。苏联犹太人的局势最近进一步恶化。我在此呼吁苏联政府消除对寻求遣返、与以色列兄弟们团圆的犹太人的种种限制。苏联犹太人继续受到迫害是当今最紧迫的人道主义问题之一,是违反赫尔辛基条约所包括的最基本人权的行为。几十万犹太人被系统地剥夺了权利,被强行排挤出社会,被剥夺了生计,受到迫害,甚至被极不人道地关进监狱和劳改营。

苏联犹太人被剥夺了享受犹太文化的权利。苏联展开了系统的运动,迫害教授和学习希伯来语的苏联犹太人。苏联新闻媒介也越来越多地充斥看披着反对犹太复国主义外衣正式鼓动反犹太主义

我们要求苏联政府改变其不合理的政策。苏联犹太人并没有参加任何反苏活动,也没有违反苏联的法律或破坏苏联的利益。 他们的唯一的希望是研究自己的古老文化和民族语言,并且作为犹太人生活在具有历史意义的家园。 人们应回顾到,苏联的正式代表在大会面前宣布。犹太人民享有建一个自己国家的权利。 苏联犹太人所要求的只不过是行使这样一种权利。

在我们自己的世界一部分——中东—— 叙利亚犹太人继续在一个严厉的政权统治下遭受苦难,这一政权将他们扣为人质并拒绝给予他们各种基本的人权,最为重要的一项是移居并与同胞团圆的权利。 定期杀害犹太人得到执政当局的批准或容忍,这使叙利亚犹太人生活在恐怖气氛之中。

在埃塞俄比亚,一个古老的犹太社区,在艰难困苦条件下努力保持其传统、文化和特性。 我们感谢埃塞俄比亚政府作出的姿态。它最近允许世界各地的犹太人和非犹太人访问这一社区。我们真诚地希望,埃塞俄亚政府将采取所有必要的步骤保护和尊重他们的宗教和文化权利,并且使那些渴望与居住在古老家园的家属团圆的人实现他们的愿望。

1984年9月13日,一个包括以色列绝大多数政党的全国团结政府成立了。它的建立反应了那种广泛的协商一致意见。这种协商一致意见将以色列人民在政府议程上关于经济、防卫和政治方面的主要问题上团结一致。

在其外交关系中,以色列始终不渝地致力于同其所有邻国和平和和解的目标。 在北方,我们作好一切准备同黎巴嫩达成一项将保证我们共同边界安全的谅解,这 样是所有部队从黎巴嫩南部撤出成为可能。 叙利亚仍然顽固地反对同以色列讲和 的意见。 然而,我们坚信,除了和平没有其他任何的解决方法。 在东面我们一 再要求约旦政府同我们一起参加谋求和平谈判。 在南面,我们当然已与埃及讲和, 但是我们坚信,在拒绝阵线反对和平的巨大压力面前。和平关系应该得到加深和加强。

然而,必须根据这一地区的现实来评价在以色列和其邻国之间实现进一步和平 和稳定方面取得进展的机会。

中东继续受到暴力、艰苦的冲突和战争的困扰。 在几个星期伊朗伊拉克边界流血事件中,男人和儿童死去的人数超过了所有阿拉伯一以色列战争中死去的人数。每年,在与阿拉伯一以色列冲突毫无关系的内乱和战争中成千上万人丧失了生命。然而,正如这个大厅中在坐的每一个人所清楚知道的那样,大会过多的时间年复一年的用来进行一次精心策划的和毫无结果的对阿拉伯一以色列冲突的审议,审议的主要目的似乎仅仅是诋毁以色列。

在过去的二十年中,已成为中东地区许多政权特征的暴力和压避在恐怖主义、劫机和暗杀的浪潮中爆发在国际舞台上。当秘书长在1972年建议,联合国采取

措施抵制国际恐怖主义时,我们是第一个欢迎这一创议的国家之一。遗憾的是,这一创议受到了那些发起并支持恐怖主义国家的阻扰。 得到这些政府批准的中东恐怖主义,由于忽视和蛮不在乎的态度,而得予扩大到越来越多的国家。 今天,恐怖主义的恶瘤已扩散到所有大陆。恐怖主义和国际海盗行为的最近形势是威胁在红海的船运和航行自由的水雷。 最近,凶恶的爆炸美国驻贝鲁特大使馆的事件,一次精心策谋的恐怖主义行动,再一次使我们感到震惊。

恐怖是一种恶性疾病,如不加以抑制就会到处扩散。 但至少有一个例子可以表明,协调一致的国际努力收到了效果。 当丑恶的恐怖主义在60年代中期第一次冒头时,它的主要目标是国际民航。 飞机几乎每天被劫被炸,乘客受到恐吓与杀害。 今天民航的正常运行是许多国家为了确保乘客和飞机的安全,并同劫持飞机的威胁进行战斗而共同采取的强有力措施的结果。但是,这种成功的国际合作仍然是一个例外。恐怖主义仍然是我们议程上的一个项目,但是对该项目的辩论毫无结果。 那些对恐怖主义仍表提供支持、给养、甚至是半承认的既得利益集团将该项目撇在一边。 只要国际大家庭继续逃避其责任,对他们让步而不是惩罚他们,宽恕恐怖主义分子还不是对他们进行起诉或引渡,给予恐怖主义分子外交豁免权,那么这一决定将蔓延并夺走我们家庭和社区中更多人的生命。

无论何时发生了一次残暴的恐怖主义进攻,例如最近美国驻贝鲁特大使馆被炸事件,在文明世界所有地方的公众舆论中便掀起义愤的浪潮。人们自然的要求立即对付这些卑鄙的行径,并给予犯罪分子应有的惩罚。

尽管惩罚在任何法制中具有其必要的地位,在这里压倒一切的问题不是惩罚谁或者应该怎样惩罚,确切地说这是一个防止恐怖主义,并且在国际舞台上根除它的问题。处理这一问题只有一个方法。那些同意必须根除恐怖主义的国家应该集中力量,并且对恐怖主义组织发动一场永久的战争。 这是揭露、先发制人、削弱和最后消灭这些组织的唯一方法。从其根本意义上说,这是一场自卫战争,这是自由世界为了其人民和整个人类的利益应该发起的一场战役。

就以色列而言,它一直同阿拉伯恐怖主义进行了一场无退让的战争,并且给予它一系列有力的打击。所谓的巴解组织曾在黎巴嫩建立了其自己的微型恐怖主义国家,在那里他们进行并且援助在五大洲的恐怖主义行动。 现在巴解组织已被赶出了这一国家。但是,以色列不能够单独的承担同国际恐怖主义进行战斗的负担。既然我们都可能成为恐怖的受害者,我们必须一起同它进行斗争。 如做不到这一点,恐怖主义将危及联合国所标志的最基本自由以及文明行为的所有标准。

作为支持阿拉伯对以色列发动恐怖主义进攻的基础态度是,阿拉伯国家继续否认以色列生存的权利。 这种思想当转化为对平民的野蛮进攻时是残酷和不人道的。但这带来了正好相反的结果。以色列采取了必要的措施保护其人民,并使他们在整个以色列领土上同阿拉伯邻国一起生活和繁荣。 我们不得不遗憾地指出,阿拉伯国家政府对以色列态度表面上温和的任何迹象被否认了,这是因为它们对那些决心消灭以色列的恐怖主义组织提供给养和支持,并且继续企图将以色列从联合国组织和其他国际组织中开除出去。 如果阿拉伯立场的转变得到具体表现的话,例如同所谓的巴解组织和其他恐怖主义组织划清界线,并且直接了当的宣布愿意同以色列讲和,我们将表示欢迎。

很遗憾,这种争取和平的突破由于大会拒绝了戴维营协议和埃以和平条约而遭到失败,原因不过是一些阿拉伯国家拒绝和以色列缔结和平。戴维营是相互敌意的黑暗中的一线光芒。它将继续成为希望的灯塔,直至它的内容最后被我们的地区所有人民和政府所接受。

联合国可以通过改变方向来为中东的和平作出贡献。它应该争取以色列和其邻国之间的和平,谴责对以色列的粗暴进攻,坚决反对把以色列排挤出国际组织的企图。最近,把以色列排挤出万国邮政联盟的企图遭到大多数会员国的拒绝,现在整个联合国应鼓起勇气谴责这一行为。联合国将在恢复其形象和在国际社会中的地位方面树立一块重要的里程碑。

最近,召开中东问题国际会议的想法又一次复活。这是由一个与以色列无外交关系的、建议恐怖主义组织的代表参加的国家提出的。阿以争端不需要再召开一次国际会议。这种会议和建议已经够多了,并且已证明都是没有用的。它们只是阿拉伯国家之间在共同与以色列对抗的政治问题上进行宣传和争论的场所。现在建议召开的会议将再一次打击直接谈判的原则,这一原则从1949年的全面停火协议起到1978年的戴维营协议以来,早就证明是以色列和其邻国之间达成协议的唯一方法。

因此,我们呼吁有争取和平之意的会员国给我们东部和北部的阿拉伯邻国一些影响,以使它们选择唯一成功的和得到证明的和平之路,与以色列直接谈判。

这种谈判已经产生了我们与黎巴嫩在1983年5月17日签订的协议。协议规定了反对恐怖主义的安全安排,同意了两国间在公认的国境线上正常关系的基础。以色列和黎巴嫩的立法机构批准了这一协议,然而叙利亚和其他不能容忍与以色列缔结和平的国家使用武力把它摧毁了。协议本来旨在使所有外国部队撤出黎巴嫩、恢复黎巴嫩的独立和建立黎以边境上的安全措施。

今天大约四万叙利亚部队占领着黎巴嫩 65%的领土并且毫无离开之意。黎巴嫩政府受到叙利亚的控制,不能自由进行将解决它和以色列之间问题的谈判。很明显,以色列将继续保证其合法安全需要,在黎巴嫩南部作必要的安排,以保护北部以色列人民免受最近几年以来的恐怖主义的进攻。我重申,我们将按照上述的安排准备从黎巴嫩撤出部队。

现在,任何国家、包括我们地区的阿拉伯国家都应该清楚,以色列没有在黎巴嫩保持其军事存在的意图。但是我们不得不肯定一点,在以色列最后一名士兵离开黎巴嫩后,恐怖主义分子不可再回来进攻我们。

让我再讲一遍:任何希望以色列的部队撤出黎巴嫩的个人、人民和国家必须保证,被以色列赶出黎巴嫩的恐怖组织不得回到我们边境上恢复它们的进攻。这是争取和平的一个基本条件。 以色列愿同任何严肃的努力一道合作争取公正的

解决。

自戴维营协议缔结以来,以色列不断呼吁约旦、埃及和巴勒斯坦阿拉伯人参加谈判,以达成自治的协议。很不幸,埃及没有继续参加谈判,而约旦和巴勒斯坦阿拉伯人根本拒绝了谈判。阿拉伯拒绝主义和极端主义继续压制那些有意愿开始走调和、和平道路的人。

这里,我向我们的邻国再一次发出同样的呼吁。让我们一道走上一条新的道路。让我们开始互相间的谈判。让我们共同努力以解决我们的冲突,而不是永远保持一种常在这里得到表达的消极态度。

除非这一呼吁得到重视,否则以色列将继续努力消除阿拉伯拒绝主义的态度,争取相互接受、容忍、了解和对话,这些才符合联合国最基本目标。

以色列意识到和平利用原子能能够给人类福利带来的巨大贡献,以及所有国家从中获利的权利。我们支持那些旨在和平目的的核设施的地位和不可侵犯性的国际安排。

以色列一直关注核军备造成的危险,并且因此不断支持不扩散核武器的目标。

我们相信,在中东这个如此敏感的地区,防止扩散的最可靠的办法是通过自由 谈判以建立和平区。本着这一信念,我们受到拉丁美洲的经验以及最近建立南太平洋无核区方面进展的鼓舞。

在非常重要的裁军领域中,一个持久的道德标准鞭策着我们。如果我们要消除核威胁,这一领域的进展是必不可少的。人们会异口同声地说时间不多了,但这是一个事实。一个最近的例子说明,估计只要存在就会得到使用。在最近可怕的两伊战争中,例如毒气的新的非常规武器得到使用。 战斗武库的最新扩大,违反已确立的国际公约和基本的人类尊严,只能引起最深切的关注每个关心人类文明未来的人都必须坚决加以反对。我们都意识到,缓和常规武器和非常规武器的军备升级,将节省巨大资源以满足人类福利的需要,特别是发展中国家的需要。我们的任务是

两方面。第一个任务就改善世界生活的质量,特别是那些受苦难和缺少生存手段的人的生活;百万居民正等待着我们履行我们的职责。我们的第二个任务就是共同努力,在我们中间根除恐怖主义和所有其他对文明标准的侵犯。我们必须作出同样努力以取得这两个目标。我们只有消除那些威胁我们社会的危险才能完成我们人道主义的任务。我们只要鼓足勇气保持意愿,就能取得这两个目标。我们的报酬将是真正的和平。这是联合国最大的目标。

我们古代的寓言家对世界和平的预见只是遥远的乌托邦式的未来。但是,如果我们成功地在我们的道路上消除了饥饿和恐怖主义这两个可怕的障碍,人类向实现这一预见的进军将会大大得到推进,我们的步伐将会加快,我们也会为未来更好的前景感到欢欣鼓舞。

马尔米耶卡·佩奥利(古巴):今天世界局势已经达到了极为令人震惊和危险的程度,恰恰是在一年以前,在第三十八届联合国大会开始的时候,很多人发言表示支持在国际关系中实现缓和。 帝国主义者不仅没有放弃军备竞赛和炫耀武力的道路,反而更加侵略成性,构成了对当今整个世界和平与安全的威胁。 里根政府的政策是要实现政治、经济和军事的霸权地位,这个政府制造了新的紧张局势的温床,加剧了在各个地区已经存在的紧张局势,把使用和威胁使用武力作为一项国策,把和平解决国与国之间的冲突的原则变成为空谈。

古巴特别重视中美洲局势的发展,在那里冲突扩大化的危险正在增加。 尽管萨尔瓦多革命力量真诚地并且一再地表示准备参加一次没有先决条件的对话,以寻求通过谈判对萨尔瓦多的问题实现政治解决,尽管尼加拉瓜桑地诺阵线准备讨论并努力对冲突实现谈判解决,那里的局势仍在日益恶化。

尼加拉瓜决定立即不加任何修改地接受孔塔多拉集团提出的修正法案,这一决定不可辩驳的证明它准备通过谈判为困挠中美洲人民的冲突找到一个解决办法。

9月7日的孔塔多拉法案包括了许多打开通往和平之路的建议。 这些建议中最突出的是那些旨在制止或削减因该地区各国军事行动增加而造成危险的措施,例如:事先通告国家的或联合的军事演习;禁止在他们各国领土上进行国际性军事演习;停止一切形式的军备竞赛;停止购买武器;拒绝批准在它们各自领土上建立外国军事基地或训练机构;彻底清除已经建立的外国军事基地和训练机构;为逐渐撤出并最后撤走外国军事顾问确定一个时间表;清除这个地区内和地区外所有的个人、组织、非正规军或武装集团贩运武器,用以颠复签字国政府的行为;防止给予任何企图推翻或颠复它国政府的个人、组织、非正规军或武装集团以任何政治、军事、财政或其他援助,不允许为这类目的使用它们的领土;拒绝组织、指使或参与在另一个国家的恐怖行为和颠复破坏行动。

尼加拉瓜已经声明,除非美国政府正式承诺完全遵守中美洲五国为保障该地区

的和平与安全而达成的协议,否则这种协议是没有意义的。 尼加拉瓜认为美国必须赞同并批准法案的附加议定书,并随之立即停止它对尼加拉瓜的军事侵略和所有侵略行为。

正如菲德尔·卡斯特罗总统一年多以前指出的那样,古巴希望中美洲的冲突能够在互相作出承诺的基础上得到体面的解决。 这是唯一的真正解决办法。 古巴重申,它将支持尼加拉瓜参与的谈判和尼加拉瓜参与达成的协议。

古巴重申它对萨尔瓦多革命者的立场的支持,萨尔瓦多的革命者已再次强调它们准备在萨尔瓦多通过谈判实现政治解决。 很明显,美国必须参加这种谈判,因为尼加拉瓜和萨尔瓦多的真正问题都是因为美国的干涉而造成的,而且如果没有双方的承诺,没有美国的参加,任何真正持久地解决中美洲形势问题的方案都是不可能实现的。

帝国主义封锁尼加拉瓜不断对其采取侵略行为的历史是众所周知的。 这个国家的海港被布过水雷,它的领土被军事基地所包围,从这些军事基地上发动的空中、陆地和水上行动天天不断。 在第三十八届联合国大会上,绝大多数成员国都谴责了美国对小国格林纳达的可耻入侵,然而美国政府却因其胜利而头脑发胀,现在它又策划对美洲自由人民和它们的民族解放运动发动新的进攻。

尼加拉瓜军队得到了美国政府的飞机、直升飞机和尖端武器,用以骚扰尼加拉瓜。 数千名美国军官和士兵驻扎在洪都拉斯领土上,它们建设军用机场和公路、现代化港口、军火库和兵营,为战争准备了一个强大的基础结构。

与此同时,萨尔瓦多政府因为美国提供了大量援助,承担了这个政权的军费开支而得以维持下来。 这个政权正企图依靠这些援助镇压人民的武装起义。 美国和这个地区的其他军队定期持续地进行联合军事演习,制造了反对尼加拉瓜和萨尔瓦多革命者的持续的战争状态。 一次新的干涉冒险行动似乎已经准备就绪。 从军事角度来看,一切条件均已成熟,包括必要的基础设施和后勤支援,军事指挥部

门只等一旦政治决定作出即发动侵略。 但是历史同现实一样,遵循了一条无情的 道路和规律,任何力重都不能够改变这条道路和这些规律。

在社会螺旋发展的过程中,可能并确实会遇到挫折。 由于特殊的情况和帝国主义的"最佳"行动,在实现最后解放的道路上已经取得了巨大进步的人民丹一次陷入了压迫和新殖民主义剥削的枷锁。 但象格林纳达现在的这种特殊情况在萨尔瓦多革命运动中,在尼加拉瓜或在古巴还没有出现。

任何决定派遣美国部队入侵中美洲的人都必须准备面对在这个地区陷入军事困境的情况,它将在一场无止境和大规模的战争中被逐步消耗,直至这个地区的人民赢得最后胜利。

但是,古巴向往这个地区和整个世界的和平,向往在所有地方使所有人都得到同样的尊严和和平,它将保证我们人民为建设自己的未来而迫切需要的安全、稳定、尊严与合作气氛。 因此今天我们重申,我们深为资赏并承认和尊重孔塔多拉集团所作的努力,国际社会也应继续支持这些努力。

美帝国主义在南部非洲使用武力、进行威胁和施加压力,维持了在那个地区的紧张气氛。 在那里,美国的战略盟友、种族主义的比勒陀利亚政权继续执行反对安哥拉人民共和国和其他独立国家的侵略政策,坚持它对纳米比亚的非法占领。正是由于美国对种族隔离政权的公开支持,使得通过谈判和平解决纳米比亚问题受到了挫折,成了非洲大陆南部紧张气氛和侵略的主要原因。

今天6月26日在西恩富戈斯的讲话中,卡斯特罗总统说

"任何减少我们地区的紧张局势、减少国际紧张局势的任何努力,以及减少战争危险的任何努力,都值得我们严肃的考虑;我们甚至准备在联合国安全理事会第435(1978)号决议的基础上,为纳米比亚独立问题寻求政治解决办法,这个问题对南部非洲是非常重要的。我们了解对我们人民和对整个人类的责任;那也是我们社会主义者和革命者的责任。"

就古巴和它准备为政治解决这些问题和其他国家合作而言,解决这个问题有三个基本方面:执行安全理事会第435(1978)号决议;停止对与公认的安哥拉政府作战的武装组织的一切外来援助;停止对安哥拉人民共和国的所有侵略和侵略威胁的行动,包括从那个国家的领土上撤走仍然呆在那里的南非部队。这三个基本要求在1984年3月19日安哥拉和古巴政府的共同宣言中再次得到了肯定。

众所周知,古巴部队是应安哥拉政府的请求以及古巴政府和人民声援的决定而进入安哥拉的,目的是保卫安哥拉的主权和安全,使它们免受外国侵略。安哥拉过去是现在仍然是外国侵略的受害者。这就是我国部队呆在安哥拉的理由,从来没有任何其他理由。

第435(1978)号决议包括撤出南非部队、纳米比亚人民在其领土上充分行使主权、停止外国对在安哥拉行动的反革命组织的援助以及建立国际保证,保证尊重其主权、领土完整和安全的内容。严格执行这一决议,就能使古巴部队从安哥拉撤出。

在它们拖延、抵制和破坏纳米比亚独立的徒劳中,帝国主义者和它们的盟友一种族主义的比勒陀利亚政权,求助于谎言、分散注意力、压制、施加压力和讹诈的手段。他们骗得了谁呢?我们都彼此了解,我们也知道谁对和平、社会正义和各国人民的独立干了些什么。我们还知道,谁为纳米比亚的真正独立做了些什么。虚伪地表示关心是骗不了我们的。

举一例,就在6年前的1978年9月,安全理事会一致通过了第435(1978)

号决议,这个决议本来可以为纳米比亚的独立开辟了道路。美国和其他西方国家也是这个决议的提案国。然而,非常值得注意的是,从那时候起,美国从来没有投票赞成过联合国大会通过的任何关于纳米比亚的决议。

在本次会议期间,几个关于纳米比亚的提案将由大会全体会议审议。我请所有国家的代表注意投票结果。我敢保证,纳米比亚独立的敌人已经暴露了它们的嘴脸,这将没有什么好奇怪的。

此外,南非黑人受到的剥削、轻蔑和歧视是在历史上没有先例的,这只能唤起世界对他们斗争的声援,支持他们对平等权利的渴望,以及尊重在大多数人统治基础上建立公正社会的权利和希望;以及支持对南非非洲国民大会的积极和战斗团结。它是南非人民反对可耻的种族隔离政权的合法代表和标志。

种族主义者对南非黑人要求和愿望的回答一直是,压制、恫吓、镇压、折磨和杀害他们最好的孩子和爱国者。

我们看到,帝国主义者正在狂妄地试图在新殖民主义统治下维护它们的利益,这不仅限于中美洲和南部非洲。世界的其他地方也存在着紧张局势的焦点,必须及时地消除这些,这样我们才能避免国际形势的不断恶化和战争的危险。必须为此采取有效行动。联合国维护和平的责任不能转授他人;要求所有国家尊重本组织《宪章》原则的责任也不容忽视,特别是当破坏这一原则的国家是安全理事会的常任理事国的时候。

讹诈的政策和在国际关系中施加压力的做法,从来没有象今天这样公开、残忍 或范围广泛。现在,又用来对资助国际组织施加条件,特别是在美国有绝对发言权 的那些组织当中。有人对国际组织的预算起草工作施加压力,试图阻止多边主义和 国际合作取得进展;阻止发展中国家间为经济发展和技术合作的资金流通;明显地 鼓励双边主义使在提供援助的时候能够附加各种形式的政治限制。

毫无疑问,这种政策的目的是要改变二次世界大战以来在国际组织中发生的民

主化过程,这一过程的根源,是过去在殖民统治下的许多国家人民获得了独立这一变革。

帝国主义侵略、讹诈和施加压力的政策的结果,使美国在国际组织中孤立起来了,这一形势反过来使它非常痛恨联合国体制,并在多边主义做法上持狂妄态度。

在联大上次会议中,联大通过了150个决议,美国政府投票反对90个决议。 这一事实暴露了现政权反人民、反革命和霸权主义的嘴脸,以及它逆世界潮流而动 的特点,这一世界潮流甚至得到了它的某些主要盟国的支持。

第三十九届会议是在紧张和前景暗淡的气氛中开始的。我们要讨论的一长串重要和敏感的问题,需要我们持客观和诚挚的态度。我们要努力工作,才能改进国际关系中剑拔弩张的气氛,才能再次为和平发展和更公正的世界秩序进行斗争古巴代表在履行其职责的时候,他对于维护不发达国家利益的贡献,他作为联合国纳米比亚委员会主席所做出的不懈努力,以及他众所周知的组织能力和各人才能为他赢得了尊重国际社会对他的尊重,赞赏和信任。 古巴赞扬卢萨卡大使一致当选为第三十九届大会主席的职务,并给予他我们代表团的充分支持,以帮助他取得本届大会的成功。

我们还要表达对第三十八届大会主席,伊留萨卡先生的诚恳赞扬,他以其特有的智慧和坚定性成功地主持了在同样充满危险和紧张局势的大会。

仅在一年前,在没有道理的寻求世界战略优势中,美国毫不犹豫的在西欧部署 具有第一次性打击能力的572枚中程核导弹;他们是为了在那个地区造成力量不 均衡,这只能导致苏联和其他社会主义国家采取反措施,这样增加了核对峙的危险, 并使一些欧洲国家实际上成为核反击目标的人质。

在想象有可能发生的星球战争中,美国疯狂的研制在外空使用的新武器系统并使那个环境军事化。 帝国主义要把军备竞赛带到外空,地球对他们来讲已经太小了。

同这种冒险主义的和战争性质的政策相反的是苏联所采取的认真,负责和建设性的态度;苏联在裁军领域里,包括冻结核武器的生产和部署以及防止外空军事化的倡议是对国际和平与安全最有价值的贡献,古巴完全支持并拥护这些倡议。

古巴还支持苏联关于作为重要和紧急事件将一个议题列入大会议事日程的建议,这个议题的目的是要防止某些致力于寻求军事优势的国家在国际事务中推行他们的国家恐怖主义政策并防止他们通过武力经常的来破坏其他国家的社会政治制度。

尽管有国际社会,其中包括许多他自己的盟友的反对,美国政府正在积极活动,防止就限制外空军事化协议开始进行真正的谈判,并在继续进行疯狂的军备竞赛。 美国把世界带向了核灾难,浪费了巨大的本可以更好的用来世界人类发展和福利的人力和物力资源。

这种无意义的浪费发生在过去五十年最严重的世界经济危机之中。 危机是出自发达的资本主义国家,却影响着所有的国家,而所谓发展中国家是受害最深的,他们受害于基于贸易和经济依赖不平等条件之上的不公正国际经济关系。

大会在其第三十四届会议上通过了一个关于表达大多数会员国要求举行全球谈判愿望的决议,其目的在于改革国际经济关系和建立一个更公正平等的国际秩序。

不幸的是,我们朝着那个方向没有前进一步。 应该说这一进程已经停止了, 这主要是由于美国政府所采取的顽固和不灵活态度。

这样,发展中国家的倡议没有得到任何反应。 这是在新德里举行的第七届不结盟国家政府首脑会议所赞同的并在布宜诺斯艾利斯由七十七国部长级会议作为一个建议所提出和进一步审议的众所周知的紧急经济措施之一。

所谓布宜诺斯艾利斯政纲给第六届联合国贸易和发展会议(贸发会议)带来了一些希望。 也许,这么多的国家如此努力认真地制订一系列重要的经济建议是从来没有过的。 由于美国代表拒绝进行认真的谈判,并把这一立场强加于一些其他发达的资本主义国家,第六次贸发会议失败了,使得所有对会议寄予希望的国家感到非常恼火。

此外,高利率已经导致了发展中国家外债到达了不可忍耐的地步,外债已达七千亿美元以上,许多国家现在根本不可能偿付;高利率还导致资本流入美国并使得世界其它地区资本枯竭,这是有利于美国的,帮助它弥补了由于军备竞赛所引起的巨大赤字。 令人感到矛盾的是,一些同样受到经济危机影响并且同样要求浪费在军备竞赛的资源应当用于发展的发展中国家帮助进行那种竞赛。

沉溺于寻求战略军事优势和加强他们的跨国公司统治地位的愿望,帝国主义者对于世界上绝大多数人民的痛苦和悲惨命运视若罔闻。

美国政府拒绝同意不首先使用核武器,并自欺欺人地奢想使用致命的第一次性打击打一场有限的核战争;他们慌谬的认为,能够通过使用武力来实现和平。

因此,本届大会的紧迫和首要的目标应该是逐渐减轻压在人类头上的经济负担和保证和平。 它必须寻求方式方法以把言词变成行动。 为此,作为不结盟国家运动的创始国之一,古巴将不遗余力地保证该运动消灭战争、剥削、国际关系中的不平等以及各种形式的殖民和帝国主义压迫等崇高理想能够高于一切。

今天,我们重申我们坚定地支持和鼓励那些在取得了政治权利之后正在不懈地为和平和发展而奋斗,正在帝国主义的威胁面前团结起来的人民。 我们重申我们与那些正在做出牺牲,坚定地开辟通往自由和独立之路的人民之间的战斗团结。我们重申我们与那些在敌对的社会中,每天用自己的双手,自己的辛劳,自己的理想,自己的艺术或自己的科学播种博爱之种子的工人和农民,学生和专业人员,艺术家,知识分子和科学家之间的团结。

我们向正在在索莫查政权与殖民和新殖民统治的道德废墟上建立新尼加拉瓜而英勇斗争的桑地诺战士致敬。 我们坚信,尽管当前尼加拉瓜遭到了侵略和危险,但是,它的最优秀的儿女所做出的牺牲将使尼加拉瓜永远自由。

我们向法拉本多。马蒂民族解放阵线和革命民主阵线,向所有在与帝国主义和萨尔瓦多傀儡军的斗争中不断壮大自己战斗力的萨尔瓦多人民致敬,并保证我们对他们的声援。

我们重申,我们要求由美国率领的入侵格林纳达的军队停止他们对于那个国家的占领。 格林纳达人民有在独立和享有主权的情况下决定自己命运的合法权利。

古巴代表团重申,它支持在我们美洲尚未获得解放的波多黎各人民要求行使自己的自决和独立权利,摆脱殖民统治的坚定愿望。

我们希望再次表明,我们支持巴拿马人民和政府要求严格遵守和尊重巴拿马运河条约的各项条款的愿望;支持玻利维亚收复出海通道的正义要求;支持伯利兹的不结盟地位,领土完整,独立和主权。

张,根据联合国大会的有关决议,通过阿根廷与联合王国之间的谈判,由阿根廷共和国收复马尔维纳斯,南乔治亚和南桑威奇群岛。 我们敦促英国政府立即进行此类谈判。

我们向智利人民致敬。 他们不畏法西斯军政府的骄横,恐怖和镇压,以公开斗争的方式充满尊严的开始了符合他们社会正义和独立,摆脱腐败的民族专治和帝国主义统治的理想的事业。或迟或早,智利人民终将胜利。 我们向遭受帝国主义走狗压迫的其他南美人民,特别是乌拉圭人民的斗争致敬。 乌拉圭人民通过走上街头进行抗议,已经为真正代表他们理想和愿望的同胞争取到了自由并且仍然在继续斗争为其他政治犯获得自由,以建立真正的民主制度。 我们赞扬他们迫使政府承认以前被取缔的政党的存在。 他们也将重新获得自己的自由并且把命运掌握在自己的手中。

我们热烈欢迎为在东南亚创造和平和稳定气氛的努力;我们敦促有关各方继续 采取可以使他们达到这一重要目标的行动,步骤和措施,并且重申我们对依然忍受 着战乱和外国侵略的印度支那国家的声援。

我们认为,在东南亚,在冲突各方相互尊重的基础上促进和平与安全的稳定气氛的努力必须压倒一切。

我们支持朝鲜民主主义人民共和国希望和平统一祖国的正义愿望和要求,我们 要求停止对朝鲜民主主义人民共和国内部事务的干涉,要求美国干涉军从朝鲜半岛 的南部撤出去。

我们支持科摩罗收复它对马约特的主权的愿望,支持马达加斯加重新获得它对马达加斯加群岛,格洛里奥索,新胡安岛,欧罗巴岛和巴萨斯德印地亚岛的权利的愿望;我们支持毛里求斯收回迪戈加西亚岛的正义要求。

我们还支持塞浦路斯人民为在一个统一的,不结盟的共和国的范围内维护独立 主权和领土完整所作的正义和令人尊敬的努力。 我们反对宣布成立所谓土族塞浦 路斯人共和国,也反对任何分裂该岛的企图。

我们再一次敦促伊朗和伊拉克政府结束战争。 这一战争已经进行了四年多了 它造成了不断的流血,消耗大量的资源,严重的影响了这两个国家的人民提高生活 水平和发展的前景,并且威胁着国际和平与安全。

我们还要声援勇敢的撒哈拉战士,声援长期遭受苦难的、英勇和兄弟的巴勒斯坦人民及其唯一合法的代表巴勒斯坦解放组织为行使自己不可剥夺的权利包括建立自己的巴勒斯坦国而进行的坚毅斗争;我们也支持在联合国主持下,召开由所有有关各方参加的关于中东问题的国际和平会议。

我们鼓励纳米比亚爱国者在纳米比亚人民唯一的合法代表西南非人民组织的指导下所进行的反对比勒陀利亚政权压迫的英勇斗争;并且鼓励正在卑鄙的种族隔离政权的心脏进行积极斗争的非洲人国民大会中的勇敢的南非爱国者。 我们向抵抗南非及其盟国进攻的非洲前线国家致敬;向面临帝国主义和犹太复国主义共同行动的阿拉伯国家致敬;向世界各地所有以人类的尊严,用自己的生命来捍卫自己自由的权利和尊严的人们致敬。

卡努先生(塞拉利昂): 主席先生,我代表塞拉利昂政府和人民热烈祝贺您当选为第三十九届大会主席。 贵国人道主义的方针和您个人作为外交家的巨大能力使我们相信,在您的领导下,大会将推动世界和平与正义的事业。

我还愿意向您的前任、现任巴拿马共和国总统豪尔赫•伊留埃卡先生表示敬意,他以出众和优秀的能力完成了第三十八届会议主席的任务。

我还愿祝贺和欢迎文莱加入联合国,这使我们更加接近会员国普遍性的理想。

十年以前,大会召开了一次特别会议,检查发达国家和发展中国家的经济关系。 经过几个星期冗长疲倦的辩论,联合国通过了一系列决议,建议建立一种新的国际 经济秩序。 这一历史性的建议响彻了全球,激发起很多分国和发展中国家的布室。 新的乐观主义由此产生,很多国家相信,联合国正在向经济正义和光明正大的重要 目标前进。

紧接这一新乐观主义之后的一阵紧张活动,便很多评论家把七十年代称作"谈判的十年"。 尽管这些谈判现在似乎看来是一种错觉的开始,第六届特别大会确实在其行动纲领中提出了一套身敢的建议,这些建议假如得到执行,也许会使世界免受目前的这种灾难性的衰退。 由于联合国一些成员国拒绝采取有效行动执行建立新的国际经济秩序行动纲领,这一纲领没有生效,便发展中国家大失所望。 国际社会没有能应付挑战和抓住时机,我们认为这似乎导致了目前破坏富国社会秩序和威胁第三世界大多数国家生存的可怕的经济后果。

今天,非洲的残酷经济现实是,几百万人民正在遭受饥饿、营养不良、文盲和赤贫的苦难。 在过去几年中,非洲国家的经济遭受了增长、以及货物和劳务量的严重下降。 这一在七十年代就已明显的趋势在过去三年中有所恶化,导致了增长率的下降或全面的滞呆。 其结果是已经不稳定的生活水平的可怕下降、大规模饥饿和规模虽小但很重要的基础设施甚至环境的普遍恶化。

这一恶化的原因数量大、种类多。 最主要的是最近给很多非洲国家的经济和生产力带来致命影响的严重世界衰退,以及我们的贸易伙伴对付给我们的产品和原料以公正和有利的价格的拒绝。

另外,国际贸易制度要求发展中国家进行谈判,来决定他们所接受的对其主要原料和产品的价格,如果他们必须支付由同样原料和产品的制造国所制定的不断增长的价格,那么,这一制度中最弱的国家无疑将破产。

就非洲而言,本世纪所遭受的最严重的干旱更加重了所有这些因素,造成粮食生产的急剧下降,很多人在饥饿中丧生。

第三世界国家、特别是拉丁美洲国家的沉重债务负担,在过去两年中引起国际 社会的极大注意。 与这些债务同时存在的困难条件今天正阻碍着很多受影响国家 的经济复苏和发展。

鉴于我刚才提到的问题的规模和严重性,很明显,非洲人民光靠自己是不能避免威胁他们已经很贫穷的国家的可怕的经济崩溃。 我们意识到,非洲国家政府必须继续承担其人民福利的责任,可是我们也期待着国际社会本着团结的精神,重申我们相互依存的原则,帮助避免正在威胁非洲的灾难。

因此,所需要的是对这一危机作出勇敢、富有想象力的和慷慨的反应,以便我 们能够找到持久办法,解决该大陆的长期问题。

国际社会特别应该解决持续不利的贸易条件,这些条件正普遍影响大多数第三世界国家的经济。 在这一点上,改革现存的财政机构、削减目前正在上涨的利率和升放世界贸易是完全必要的。

另外,塞拉利昂代表团认为,在寻求解决目前非洲大陆上多方面问题的办法时, 必须着重强调加强多边和专门机构间的经济合作,特别是世界银行、联合国粮农组织和联合国开发计划署之间的合作。 必须增加给予这些机构的财政支持,给他们 提供必要的支援,以便他们更有效地履行自己的任务。

因此,面对非洲严重的经济形势,当去年七月讨论此项事务时,经社理事会没有能够采取果断行动,这使我国政府深感遗憾。 我们希望,当大会考虑此事时,将看到建议恰当解决措施的必要。

外汇的严重短缺阻碍了工业发展, 而现有的力量不是空闲就是利用不足。 这些问题的集合造成了我们一些国家中的不稳定。

因此, 国际社会和非洲国家政府必须作出共同努力, 以扭转这一危险的趋势,

在国际合作问题上,我愿简单谈一下最近闭幕的两个国际会议。 我指的是在墨西哥城召开的第二次世界人口会议和在维也纳召开的联合国工业发展组织第四次大会。 请允许我再一次向主持这两次重要会议的墨西哥和奥地利表示塞拉利昂政府的感谢。

今天,人口的问题越来越重要。 几乎每一个政府都已经越来越意识到,其最大的资源是人力资源。

我们在非洲,对我们来说,发展中的问题被人们认为是,令人不安的低水平的扫盲,低水平的技能,中等规模的人力的低效利用,对研究和发展几乎不加以注意,虚弱的基础设施以及长期缺乏资本。

因此,很明显,如果我们要去解决这些问题的话,必须采取紧急措施,促进我们的人力资源的发展。

塞拉利昂政府继续坚持认为,人口发展问题不能与全面的社会经济发展的问题相脱离。 我们政府坚信,所有经济活动都应适于促进各人的发展,使其为国内的发展作出有意义的贡献。

因此我们相信,墨西哥城会议的结果将产生必要的动力和政治意愿,以加强在这个各方面都很重要的领域内富有成果的国际合作。

为此,我愿指出,我国政府对于联合国开发计划署和联合国人口活动基金(人

口活动基金)在支援发展中国家执行那些政策和计划方面正在起的作用作出多么高的评价。 我国代表团再次发出呼吁,希望这些机构能得到更多的资金,使得它们能取得它们的目的。

象人口问题一样,工业化问题也是各国经济和社会发展的中心环节。 我国代表团已经注意到了联合国工发组织执行主任的报告,但令我们遗憾的是,促进发展中国家的工业化的问题,继续被发达国家的政治判断罩上一层阴影。 因此,工业发展基金尽管取得了一点成绩,但是,它的五千万美元的目的仍然没有达到。

另外,由于某些代表团的拒绝态度,大会没能达成一致意见,发表一项共同的声明。 然而,我们相信,在维也纳取得的任何进展,都将通过我们共同努力以取得在《利马宣言》中所制定的目标而继续下去。

我国代表团满意的注意到,在维也纳,各个代表团都强调了非洲工业发展十年 这一主题。 很明显,既然非洲的最不发达国家的数目最多,国际社会必须作出特 别的努力,促进非洲的工业发展,以使该大陆从它目前所陷入的贫苦状态当中解脱 出来。

我现在想谈一谈世界的政治形势。

在过去的几年中,联合国遇到了许多复杂和可怕的挑战,许多这些问题都威胁 着人类的生存。 这些挑战中最危险的是,核武器的不断的积累和增加,以及伴随 出现的核毁灭的危险。 今天,随着武器竞赛进入太空,我们日益担心地注视着这一发展。

以无忌惮的和常年的军备扩充,完善大面积杀伤武器以及许多国家获得核能力, 或故意或出于偶然和错误估计形势,必然导致战争,这是塞拉利昂代表团经过考虑 的观点,也是被历史证明了的。

象大会的其他成员一样,我国在防止核灾难方面有着既得的利益。 这一点比任何事情都更清楚地说明,我们要求停止目前空前的和令人恐惧的军备扩充。我们同时也再次呼吁,特别是向苏联和美国发出呼吁,以及向那些已经存有核武器的国

家发出呼吁,呼吁他们重新开始谈判,努力停止和缓和军备扩充造成的日益紧张的局势。 我们同样也敦促他们,重新开始谈判,以排除由空间军事化造成的全面毁灭的威胁。 因此,我们欢迎苏联政府和美国政府之间重新进行接触,并且我们希望这些接触将产生积极的结果。

在世界一些地区,一直存在着许多地区性然而又是潜在性的威胁的冲突,它同样威胁着国际和平与稳定。 这一形势在继续恶化,原因是有人违反《宪章》中的规定,以武力来解决国际争端。

一直引起塞拉利昂政府极大不安的这种冲突之一是,正在进行着的伊朗和伊拉克之间的相互残杀的战争。 这场战争已经进行了相当长的时间, 造 成 严 重 的 生命损失并且使这两个国家的经济和人力资源严重枯竭。 继续进行这场战争就是对国际和平与稳定的威胁。 因此,每拉利昂政府再次向伊朗和伊拉克发出呼吁,要求他们响应国际社会的呼吁,迅速结束那场冲突并且重新开始建设性对话,以便重建信心和相互信任。

中东的偶然但持续不断的枪声,无情的提醒着我们,整个地区很容易暴发广泛的暴力。 我们的渠体义务是,确保该地区不再发生另一次暴力突发事件。我们共同的努力必须是,力求满足巴勒斯坦人令人理解的热望,但以色列继续否认他们建立家园以及在有保证的和国际公认的边境内生存的正义要求。

因此,塞拉利昂代表团支持呼吁召开有所有冲突各方充分和平等地参加的中东 国际会议。

不顾其人民意愿而遭分裂的塞浦路斯的问题,继续引起我国政府的注意。作为 所有国家,特别是弱小国家的完整和安全的负责组织,联合国不能保持沉默,并且 不能使塞浦路斯现在的分裂永久化。

因此,我国再次呼吁,所有外国军队撤出塞浦路斯,并且呼吁两族共同寻求解决他们问题的适当的办法,而不破坏独立和不结盟的塞浦路斯的主权和领土完整。 我们注意到并且欢迎,秘书长便用他的斡旋来使冲突各方进行合作的倡议。\*

<sup>\*</sup> 副主席,萨拉姆先生(也门),主持会议。

在讨论被分裂的国家的问题时,令人遗憾和引人关注的是,朝鲜半岛持续的分裂 阻止了其富有活力的人民在国际社会当中发挥适当的作用。 我们已经了解了双方 提出的谈判建议,但是我们对所提出的只能起妨碍解决问题作用的先决条件表示遗 憾。

塞拉利昂政府坚信,朝鲜问题正象其他分裂的国家的问题那样,应通过朝鲜人民自己谈判和对话和平地加以解决。

当我们寻求该组织今天所面临的各种各样的挑战的解决方案时,我国政府深切 关注并引起我们极其不安的是,比勒陀利亚种族主义政权完全不履行《联合国宪章》 中所规定的义务,并且无视世界舆论,继续杀害其人民、使他们致伤致残,并继续 威胁整个南部非洲的安全与和平。 那是国家恐怖主义,无论它在那里出现,联合 国,特别是安全理事会,都将致力于反对并根除之。

大约6年前,安全理事会通过了第435(1978)号决议,作为纳米比亚 取得独立和建立国家的基础。 令人遗憾的是,有人提出了一些无关的问题和先决 条件、阻止了纳米比亚的独立。 结果是,过去6年来的谈判进程遭到拖延并且毫 无结果。

但我指出,那些在国内支持和平事业而 又 不给予纳米比亚人民自由的人是不会成功的,因为自由是不可分割的。 因此,如果世界上仍有一些地区因为一些联合国会员国的纵容或莫不关心的态度而遭到抑制的话,这个世界就不会完全是自由的。 捍卫自由也不仅仅是一个国家的任务。 这是一个全球的事业,联合国对此作出了不可改变的和庄严的承诺。

因此,我国代表团呼吁所有国家的政府以及所有具有良好意愿的人,积极谴责 南非政府的压迫政策,并且敦促安全理事会按照《宪章》采取一切措施,实现抛弃 南非的种族隔离制度的各项政策,因为,只有这样做,我们才能缓和如此严重的威 胁着国际和平与南部非洲的安全的当地的和蔓延性的紧急局势。

象塞拉利昂这样的小国,特别感到国际合作的价值。 在目前的经济危机当中,

我国受益于与欧洲经济共同体、世界银行和联合国开发计划署进行的合作。 在许多对我国目前的经济困难作出反映的友好国家当中,德意志联邦共和国和中华人民共和国对我们的需要作出了非同一般的慷慨的反应。 我们最真诚的感谢这些友好国家。

最后,让我对我们秘书长表示深切的感谢,感谢他告诫联合国全体会员重新献身于《宪章》的各项原则,并感谢他提醒国际社会注意目前正威胁着非洲大陆的社会和经济灾难。 我们还非常满意地注意到,在这个讲坛上联合国的其他会员国所发出的有利的呼吁。 我们希望,这些呼吁将变为实际的措施。

会议于下午1时10分结束。